

TRAD

【トラッドタイムス】

Times

8th ANNIVERSARY

11.19(土) ▶ 23(水)祝

TRAD目白 8周年記念



TRAD目白は2014年11月のグランドオープンから、おかげさまで8周年を迎えます。“MEJIRO COMMUNITY COMMONS”をコンセプトに、生活のさまざまな場面で集い・楽しめる商業施設として運営して参りました。
デイリーなお買物・お食事から一生の思い出をつくるライフイベントまで、これからも目白の地域と共にまちの歴史を積み重ねていくことを目指していきます。

8周年を記念して、各ショップから特別な商品やサービスをご提供!

8周年アニバーサリー特典期間: 11/19(土)~23(水・祝)

1F フラワーショップ Rainbow

フラワーショップレインボウ
フラワー&グリーン

- ①バラ8本と小花のしあわせブーケ **¥4,800**(税込)
- ②(1日8束限定)ミニブーケ **¥880**(税込)
- ③プリザーブドフラワー **20%OFF**(現品限り)

2F CLUB PILATES MEJIRO (クラブピラティス目白)

CLUB PILATES

提供期間: 11/30(水)まで

入会金 **¥5,500 ▶ ¥0** 月会費1ヶ月 **20%OFF**

即日入会で**トートバッグをプレゼント!** ※なくなり次第終了

1F 宮越屋珈琲 目白店

MIYAKOSHIYA COFFEE

販売期間: 12/31(土)まで

コロンビア スプレモ ウィラを
限定価格でご提供!

ドリンク(店内) 珈琲豆300g(豆挽き)
¥1,045(税込) ¥2,268(税込)
▶ **¥880(税込)** ▶ **¥1,500(税込)**

1F PRONTO カフェレストラン

PRONTO

パスタの
テイクアウトをご注文で、
コーヒー or 紅茶 (ホット・アイス)
1杯サービス!

※パスタ提供時間のみ

1F PIZZERIA 37

イタリアンレストラン

37

本冊子をご持参で
お会計から10%OFF

2F あえん 和食

あえん

自店スタンプカード
スタンプ2倍!



特集1
“TRAD目白で楽しむ!”
クリスマス×冬の限定グルメ

特集2
“みんなで楽しむ!”
ホームパーティ×テイクアウトメニュー

Shop News / Event Information

感染症対策 施設としての取り組み

- マスク、検温
- 共用部の消毒
- 座席等の間隔
- 扉の開放、換気
- 混雑時の入場制限
- 共用設備の利用制限

トラッド目白

各店舗やイベントの最新情報は、
ホームページでご確認ください▶

TRAD MEJIRO

〈アクセス〉東京都豊島区目白2-39-1/JR山手線「目白」駅前(地下道直結)

〈撮影協力〉●表紙掲載メニュー: PIZZA D.O.C. ¥1,650(税込)、ボルチーニといろいろなキノコのクリームソース
タリアテッレ ¥1,430(税込)、自家製ティラミス ¥810(税込) 1F PIZZERIA 37
●スワッグ・オーナメント: 1F フラワーショップ レインボウ

※この情報誌は、2022年10月31日現在のものです。 ※イベントの開催および内容は、予告なく変更・中止となる場合があります。
※商品写真の色味は実際と異なる場合がございます。 ※品切れの際はご容赦ください。

TRAD目白で
楽しむ!



クリスマス

Christmas

冬の限定グルメ

cross

Winter
Gourmet

クリスマス限定メニューから
冬季おすすめのスイーツ・ドリンクまで。
クリスマスシーズンはTRAD目白でとっておきの時間を!



※画像はイメージ

ゆうぜん
あえん結膳 ¥5,500(税込)
(季節のすり流し、サラダ、ご馳走一旬九食、選べるメイン、お食事、甘味)

季節の移り変わりを目と舌でお楽しみいただける、あえんならではのコース。旬の野菜や食材を贅沢に使用した9種の小鉢は、見た目も華やか。

各日
10食
限定

8周年特典
対象店舗
裏表紙をCheck!

あえん
2F/和食
[営業時間] 11:00~15:30
17:00~21:00
tel.03-6914-3880



ビーフシチュー
¥2,600(税込)

料理雑誌「dancyu」にも紹介された自慢の一品。お肉は驚くほどやわらかく、奥深いコクとワインの風味が香る、これぞ「大人のビーフシチュー」。

目白 旬香亭
2F/洋食
[営業時間] 11:00~15:00(LO.14:00)
17:00~21:00(LO.20:00)
※月曜定休(祝日は除く)
tel.03-5927-1606



※コース料理内のデザート画像です

シチリアのクリスマスメニュー
ランチ(全6品) ¥7,700(税込)
ディナー(全9品) ¥16,500(税込)
提供期間:12/22(木)~25(日)

シチリアの郷土料理をスタイリッシュに仕上げた、年に一度のスペシャルコース。ランチ・ディナー共にクリスマスケーキもご提供します。

アンジェロコート東京
3F/ウェディング・4F/レストラン
[営業時間]ランチ 11:30~15:00(LO.14:00)
アフタヌーンティー 13:00~17:00(LO.15:00)
ディナー 17:00~22:00(LO.20:00)
※火曜・水曜定休(祝日は営業)
tel.03-5957-5516

ひと休みしたい時や 贈りものに

スイーツ&ドリンク

SWEETS & DRINK

PRONTO
1F/カフェレストラン 裏表紙をCheck!
8周年特典対象店舗

ストロベリーラテ & カスタードクリーム
(Rサイズ:165ml) ¥638(税込)
販売期間:11/14(月)~12/25(日)

イチゴの果肉をたっぷり加えたラテに、バニラビーンズのカスタードクリームをON!まるでスイーツを食べているようなデザートドリンク。

[営業時間]
カフェタイム 8:00~18:00
バータイム 18:00~22:00
tel.03-5985-2145

宮越屋珈琲 目白店
1F/珈琲専門店 裏表紙をCheck!
8周年特典対象店舗

コロンビア スプレモ ウィラ
ドリンク(店内) ¥880(税込)
珈琲豆300g(豆・挽き) ¥1,500(税込)
販売期間:12/31(土)まで

コロンビアの最上級珈琲豆。マイルドな飲み口で華やかな酸味があり、後から芳醇なコクと苦味が感じられます。
※なくなり次第終了
[営業時間] 9:00~21:00 tel.03-6907-0368

Pâtisserie & Chocolat Bar DEL'IMMO
1F/パティスリー

クリスマス限定ギフト4種
¥850~¥1,600(税込)
販売期間:12/26(月)まで

マドレーヌやフィナンシェ、ティグレなど、当店人気焼き菓子の詰め合わせ。4種のクリスマス限定パッケージにてご用意しています。

[営業時間]
10:00~20:00
tel.03-3988-1321

みんなで
楽しむ!

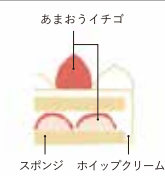
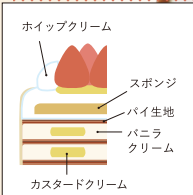
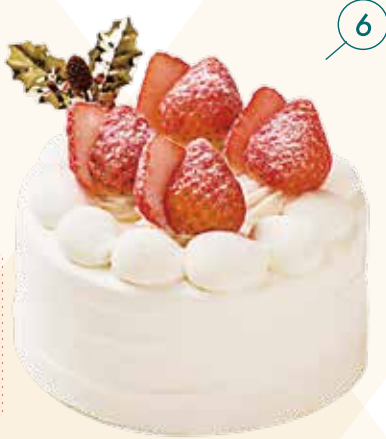
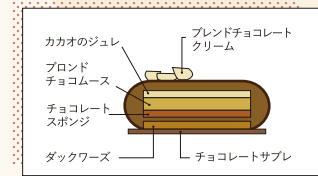
ホームパーティ

Home Party

テイクアウトメニュー

Takeout Menu

おうちクリスマスを盛り上げる！
ワイワイ楽しめるパーティメニューと、
各店こだわりのバラエティ豊かなクリスマスケーキをご紹介します。



1 PIZZERIA 37
1F/イタリアンレストラン

パーティーセット ¥3,800(税込) <要予約>

当店で人気のマルゲリータ、ポロネーゼ、シーザーサラダ、ポテトフライが入ったお得なセット。テイクアウト用BOXにてご提供します。

[営業時間] 11:00~22:00(LO.21:00) tel.03-5956-2037

2 RACINES BREAD&DONUT
2F/ブレッド&ドーナツ

ドーナッツ各種 ¥210~¥430(税込)

生地にとことんこだわったドーナッツを種類豊富にご用意。旬のフルーツや人気のフレーバーで、見た目もキュートに仕上げました♪

[営業時間] 11:00~21:00 tel.03-5985-4982

5 Pâtisserie & Chocolat Bar DEL'IMMO
1F/パティスリー

クリスマスケーキ ザチョコレート ¥7,600(税込)
(要予約/直径19cm)

● ご予約期間: 12/19(月)まで
▶ お渡し期間: 12/22(木)~25(日)

チョコレートの濃厚さを十分に感じられるケーキ。プロンドチョコレートのクリームを中心に、果実感のある洋梨のコンフィを重ねました。

[営業時間] 10:00~20:00 tel.03-3988-1321

6 アンジェロコート東京
3F/ウェディング・4F/レストラン

ノエルショートケーキ4号 ¥4,320(税込)
(要予約/直径12cm・高さ6cm)

● ご予約期間: 12/12(月)まで **15個限定**
▶ お渡し期間: 12/24(土)・25(日)

フワフワでやわらかなスポンジと、甘さを抑えたクリーム、契約農家で作ったイチゴを加えてすっきりとした味わいに。

[営業時間] ランチ 11:30~15:00(LO.14:00)
アフタヌーンティー 13:00~17:00(LO.15:00)
ディナー 17:00~22:00(LO.20:00)
※火曜・水曜定休(祝日は営業)
tel.03-5957-5516

3 ファミリーマート目白二丁目店
1F/コンビニエンスストア

3種チキンのパーティーセット <要予約>
12/13(火)~19(月): ¥2,442(税込)
12/20(火)~12/25(日): ¥2,217(税込)

クリスマスにぴったりな骨付きのプレミアムチキン3本と直火焼きローストチキンレッグ3本、定番のファミチキ3個のセット。

[営業時間] 24h tel.03-5956-2106

7 ファミリーマート目白二丁目店
1F/コンビニエンスストア

ミルフィーユ・シャンティ ¥3,600(税込)
(要予約/直径14cm)

● ご予約期間: 12/16(金)AM9時まで
▶ お渡し期間: 12/20(火)~23(金)

● ご予約期間: 12/20(火)AM9時まで
▶ お渡し期間: 12/24(土)・25(日)

シュガーコーティングしたサクサク食感のバイ生地の中に、カスタード&バニラのクリームをサンド。ココのあるホイップクリームもたっぷり!

[営業時間] 24h tel.03-5956-2106

4 ジョアン
1F/ベーカリー

シュトーレン ¥1,944(税込)

販売期間: 12/25(日)まで ※なくなり次第終了

ラム酒とブランデーに漬込んだドライフルーツの風味、シナモンやバニラの華やかな香り、バターのコクでまるやかで深い味わいに。

[営業時間] 8:00~21:00 tel.03-6907-0275

8 クイーンズ伊勢丹
B1F/スーパーマーケット

クイーンズ伊勢丹オリジナル 苺のXmasケーキ5号 ¥4,752(税込) <要予約/直径15cm>

● ご予約期間: 12/15(木)まで
▶ お渡し期間: 12/24(土)・25(日)

甘くて大きいあまおうイチゴを贅沢に使用。北海道産生クリームを使ったホイップクリームに、しっとり口溶けのよいスポンジを合わせました。

[営業時間] 9:30~21:30 tel.03-5960-5411

※各店舗の営業時間、取り扱い商品は予告なく変更となる場合があります。

Shop News

各ショップから最新ニュースをお届け!

NEW OPEN!

2F CLUB PILATES MEJIRO (クラブピラティス目白)

ピラティス [営業時間] 平日 7:00~21:00 土日 7:00~18:00
tel.03-6823-5988

8周年特典
対象店舗
裏表紙をCheck!



「CLUB PILATES」は、アメリカ・カナダに1,000店舗以上展開する世界最大のマシンピラティススタジオです。クラスは12名のグループレッスンを中心に、8つのプログラムと4段階のレベルで構成。ジョセフピラティスが生み出したピラティスの伝統を守りながら、最新の機器を取り入れ、質の高いワークアウトを驚くほど手頃な価格でご提供しています。30~50代の方を中心に、姿勢改善やボディメイク、身体の不調などさまざまな悩みを改善したい方が通われています。初めての方でもお気軽にお越しください。



2F エスケースタンプ 趣味の切手・コイン

[営業時間] 10:00~19:00 ※月曜定休
tel.03-3980-8000

切手やレターパックをお得に

普通切手は63円→60円、84円→80円、レターパックのライトは340円、プラスは490円など、郵便局よりもお得にご購入できます。 ※こちらの商品のお支払いは、現金のみとさせていただきます。



おまとめ購入でさらにお得!

レターパックなら100枚まとめてのご購入で青のライトは33,500円、赤のプラスは47,000円と通常よりさらにお得に! (1箱200枚入) ※在庫の関係により1週間から10日程お時間をいただく場合があります。 事前にお問い合わせください。

2F セイハ インターナショナルスクール 子ども英会話

[営業時間] 10:00~19:00 ※月曜・火曜休校
tel.0120-815-718

無料体験レッスン受付中

0歳から中学生までの子ども英会話教室。レッスンは全クラス外国人講師が担当し、受付には日本人講師も常駐しているので安心です。



8周年特典
対象店舗
裏表紙をCheck!

サンタキャンペーン実施中 実施期間: 12/25(日)まで

無料体験レッスン後、1週間以内のお申込みで
入会金・今年度教材費が無料!

B2F 小林紀子バレエ・シアター 小林紀子バレエアカデミー バレエカンパニー・バレエスクール

tel.03-3987-3648 ※木曜定休

創立50周年のバレエ学校で、新しい一歩を踏み出そう

英国RADの教育方法を取り入れた伝統あるバレエ学校。バレエは、家庭や学校では経験できない多くのものを吸収し、豊かな創造力、表現力、音楽性を育みます。満3歳から大人まで随時入学可。お電話にてレッスン見学のご予約も受付中です。



2F 医療法人社団恒心会 目白ハイマート歯科 歯科

[診療時間] 9:30~13:00 / 14:00~18:30 ※日曜・祝日休診
tel.03-5950-1426



からだの健康はお口の中から

お口の健康は全身の健康につながります。丁寧なブラッシングを心がけ、年に一度は口腔内をチェックされることをおすすめします。

新型コロナウイルス対策には、万全を期しております

- 口腔外バキュームの設置
- 切削器具の患者さんごとの滅菌・消毒
- 紙コップ・エプロン・グローブ等すべて使い捨て

1F フラワーショップ レインボウ フラワー&グリーン

[営業時間] 11:00~18:00 ※火曜定休
tel.03-6914-2858

クリスマスにぴったりな フラワーギフトをご用意

8周年特典
対象店舗
裏表紙をCheck!

プチギフトにおすすめ、バラと安定感のあるフラワーベースのセットを数量限定で販売! 今年もクリスマスリース・スワッグの他、オリジナルのゴージャスなオーナメントなどもご用意しておりますので、ぜひご来店ください。

バラとフラワーベース
セット(ギフトバッグ付)
¥2,000(税込)

販売期間: 12/1(木)~

※なくなり次第終了



Event information

家族みんなで楽しめる特別イベントがいっぱい!



プレミアム付きチケット販売会

数量限定! 2種類の
プレミアム付きチケットを
それぞれ ¥5,000/1シートで
販売します!

- 販売日: 11/18(金)・19(土)
- 時間: 10:00~ ※各日なくなり次第終了
- 販売場所: 2F コミュニティスペース特設会場
- チケット有効期間: 販売日~2023/1/31(日)

注意事項: ・販売開始時は混雑が予想されるため、混雑状況により10時の販売前より各日整理券を配布いたします。・整理券は1家族1枚の配布です。・一度に購入できる枚数はプレミアムチケット6シート、グルメチケット2シートまでです。・密集を避けるため販売時間前のお並びはご遠慮ください。・お客様都合での返金、有効期限延長はできません。予めご了承の上ご購入ください。

PREMIUM TICKET

TRAD目白各店舗で使える
20%のプレミアム付き!
1シートで¥1,000お得

TRAD目白各店舗で
¥6,000分(¥500×12枚)の
ご利用が可能なチケットを
¥5,000で販売!



GOURMET TICKET

TRAD目白飲食店舗で使える
30%のプレミアム付き!
1シートで¥1,500お得

TRAD目白飲食店舗で
¥6,500分(¥500×13枚)の
ご利用が可能なチケットを
¥5,000で販売!



TRAD目白8th ANNIVERSARY

LINE友だち限定 プレゼントキャンペーン

■期間: 11/25(金)~12/25(日)の金・土・日
8周年を記念して、TRAD目白の対象店舗で使える
お得なクーポンや商品が当たります! ※詳細は館内のポスター、HPをご確認ください。

■参加方法

- ①開催日のAM10時にTRAD目白からの抽選メッセージをチェック
- ②LINE抽選に挑戦する
- ③当選すると... TRAD目白の対象店舗で使えるお得なクーポンや商品がGET! ※有効期限までに店舗にて商品の引換えを行ってください。

■クーポン例

抽選で10名様 5,000円 OFF クーポン

抽選で100名様 お食事 500円OFF クーポン

さらに12/25(日)クリスマス当日は先着でお菓子クーポンがもらえる!



今年もTRAD目白のクリスマス装飾がスタート!

■期間: 11/17(金)~12/25(日)
※イルミネーションは2月末まで

華やかなツリーやイルミネーション装飾でクリスマスシーズンを温かく迎えます。写真撮影もできますので、ぜひお気軽にお立ち寄りください。



参加無料 LINE友だち限定 クリスマスワークショップ

12/4(日) Rainbow テーブルツリーを作ろう!

1F フラワーショップレインボウによるワークショップ。生のヒバを松ぼっくりや小さなサンタの飾りでアレンジして、華やかなテーブルツリーを作ろう。



12/18(日) 絵本カバーdeペーパーバッグを作ろう!

おうちに眠っている絵本カバーをご持参いただき、素敵なペーパーバッグに変身させよう。
■対象年齢: 4歳~ ※はさみやカッターを使用するため、お子さまは必ず保護者同伴にてご参加ください。 ※絵本カバーをお持ちでない場合は、手ぶらでもご参加いただけます。



■時間: 11:00~13:00 / 14:30~16:00 (各回1時間)

■場所: 2F コミュニティスペース

■予約受付: 各日 10:00~ ※会場にて各回の予約整理券を配布(当日のみ受付)。

■定員: 各回 8名様

■参加条件: TRAD目白のLINE友だちまたは受付時に新規登録いただいた方

※スマホの画面提示をお願いします。 ※1アカウントにつき1日1回、1名様まで。 2名以上で参加される場合は参加者ごとにアカウントが必要です。



LINEの友だち募集中!

TRAD目白LINE公式アカウントでは、イベント情報や各ショップのお得情報をお届け! ぜひ、ご登録ください。

